

R

ra²āmu s. *rāmu*

rabābu “to be weak”

Š SB *ina šapliya rē² û u kapar ú-šar-ba-ab bukuršu lātu ina šapliya ú-šar-ba-ab būr[ūšin?]*
Jiménez 2017, 248: 5f. “Beneath me the shepherd and the herd boy, his son, relax. The cows
(and) [their?] calv[es?] relax beneath me”.

rab-banûtu “position of *rab-bani*”; + NA

NA GAL *ba-nu-tú* StAT 2, 12: 14 (context unclear).

rabbatu, + *rababatu* “ten thousand”

OB 4 *ra-ba¹-ba¹-tam* Haul 2009, 332: 8’ “[I had raised(?)] 40.000”; 5 *ra-b[a-ba-tam]* ib. 6’.

rabûtu “greatness”

In VS 10, 213 i 13, read (pace CAD R 58 *rabûtu* 2b) *ra-ap-pu uz-za*, s. *rappu*.

rādu “cloudburst”

OB lit. [r]a-da-am *šīr Adad nuḥuš apētim* AfO 15, 15 ii 13 “rainstorm, the flesh of Adad,
abundance of the beclouded”.

ra²īmu, f. *ra²īmtu* “beloved”

OB lit. [rāš]ī *ra-i-im-tim nātil šunātim* CUSAS 10, 8: 14 “who [get]s a beloved one is a
watcher of dreams”; *ra-i-mu* ib. 17; *ra-i-ma-tu* ib. 9: 20; *ra-im-tum* AOAT 267, 193: 10 (pace
Groneberg, ib. p. 190 not necessarily participle).

+ **rakālu** “to do small-scale trade”; LB; NWSem. lw.

LB *imēru šāši ana* 8 GÍN KÙ.BABBAR *šīnišu ni-ir-ki-il-ma ana* PN *nittadin* BM 29378: 18
“we intended to trade this donkey for its equivalent of 8 shekels of silver and give (this silver)
to PN”, s. Jursa, AfO 50, 261. Cf. **rkl* in Hebr., Official Aram., Syr. and Minean “to peddle,
do small-scale trade”.

NR

rakāsu “to bind”

In the sense of “to construct” (cf. AHW. 946 r. G 11): OB *ar-ku-ús hinnīša* Finkel 2014: 17 “I
constructed her (the ship’s) cabins.”

ramānu “self”

Ass. evidence suggests a form *rāmanu* or *ramanu*, since the second syllable is subject to
vowel assimilation (GOA p. 674 n. 12; de Ridder 2018 §381). The etym. remains unkn.
JW

rāmu “loved”; + OB

OB lit. *ēš ra-a-mi(-i)* AOAT 267, 192 i 1; 192 iv 17 “whereto is my loved one?”; *ra-a-mi* ib. i
6, 11, iv 14. Pace Groneberg, ib. p. 190 not the participle but the verbal adj.

rāmu II “to love”

D OB lit. *'lu-ra¹-hi-im* CUSAS 10, 12: 7.

ramû II “to throw”

Š OB lit. *haṭṭašu tu-ša-ar-ma* AfO 15, 15 ii 8 “she lets (the king) lay down his scepter”.

ramû III “to become soft”

D OB lit. [š]adādu u ru-mu-ú ša ṭūb kabatti ASJ 19, 262 r. 4 “[to p]ull and to release for the well-being of the mind”.

rappu “(neck) stock”

OB lit. *alāt ra-ap-pu uzza mura* “išu anti VS 10, 213 i 13 “I keep in check in a neck stock the fury, crusher of (= in) the battle”.

raqāqu “to be thin”

D OB lit. *irtī ra-qá-ṭat¹* CUSAS 10, 12: 26 “my breast is thin”.

raqraqqu s. *laqlaqqu*

râsu “to smash, to crush”

+ Š SB *muttekelemmū'a ḫšu¹-ri-is* G[N] ORA 7, 320: 45 “crush those who look angrily at me!”

rašānu “to roar”

D 1. OB lit. *ru-uṣ₄-ṣú-na-a[t]* OECT 11, 1: 23 “she is roaring”.

2. CAD R 427 has further instances of the stative D under *ruṣṣunu*.

rašādu, rasādu “to found”

Š ú-šar-sa-du Jiménez 2017, 250: 18, cf. *qû* I.

rāšānu “a skin disease”; SB, LB

LB *ana summu ra-šá-na* SIG₅ Fs. Lambert 150, 1: 20 (salve recipe) “to improve a red sore and r.”.

NR

rašbu “awesome”

OB lit. *bīt DN ra-aš-bi-i* CUSAS 10, 7: 16 “the awesome house of DN”

rāṭu “water-channel, pipe”; + Ur III

1. *ra-ṭum-bi dù-a* CUSAS 3, 156: 33; 150: 30; 152: 12 “(workers) having constructed its drain”.

2. *ra-ṭum* ib. 59: 49.

3. Heimpel 2009, 184f.; Sallaberger 2011, 358.

MPS/NR

redû II “to be suitable”

OB lit. *e-re-du-ku* CUSAS 10, 9: 25 “I am suitable for you”.

rēmu I “womb”

OB lit. *re-em erṣetim* AfO 50, 15 ii 15 “womb of the earth”.

retû “to drive in”

D *tur-ra-ta libbi immeri* SpTU 5, 235 r. 1 “(into the cake) you put the heart of sheep”, s. *kamānu*.

rē'û “shepherd; name of a bird”

1. OB *re-ú-um^{mušen}* Edubba'a 7, 100: 68 (in list of birds). S. AHw. 978 *rē'û* 3, CAD R 312

rē'û 3.

2. Note the form *ra-a* in SB KAR 158 i 5.

rī'āšu “to exult”

1. OB lit. *nigûtam te-ri!-iš* ZA 102, 188: 44 “she happily sang a joyful song” (not *erēšu*, pace AHw 788 *nigûtu* 1, CAD N/2 *nigûtu* b and the ed. of Streck/Wasserman).

2. *i-raš* // *i-ri-šú nigûtu* Jiménez 2017, 252: 37 “he happily sings a joyful song”.

rību I “earthquake”

SB *ri-bu-ú'-um našt šittī* ALL no. 11: 4 “an earthquake has taken away my sleep”.

riksu “band, tie, sash, strap”

s. also *rikussatu*

+ **rikussatu** “band, bundle”; OB

1. 5 *ri-ku-sà-tum ša kappī ša pappardilîm* ARM 21, 223: 39 “5 bands of *kappu*-beads made from *pappardilû*-stone”.

2. *ri-ku-sà-tam ša bušinnī* AbB 7, 12: 8 “a bundle of wicks”.

Disc.: Arkhipov 2012, 91.

JW

+ **rimmānu** “breast”; SB; NWSem. lw.

[*rj̃i-ma-a-nu* = *tu-lu-¹u*] MARI 5, 412f., BM 38590: 20 “breast” (list of rare synonyms (?)).

Cf. perhaps Aram. *rmn*, *rymwn* “pomegranate” (Geller 1992, 207).

JW

rittū “hand; suitability”

OB lit. GN GN₂ GN₃ *ša ... lišānšu egru ana ri-it-ti-šu lūwaddī am* UET 1, 146 iv 7 “GN GN₂ and GN₃, whose language is confused, I indeed made it (the language) known, as is appropriate”.

rukūbu “vehicle”

SB *ina mahar ilia dummuq* // *dummuqat ru-ku-bu* Jiménez 2017, 170 Ic 24 “in the presence of the gods the boat is excellent”. Cf. *eleppu* ib. 22, *mallû* ib. 23.

+ **rum'ū** “lance”; Early OB

Early OB 1 *ru-um-u-um* 1 *'ba?¹-ti-ú-tum ú 'sá¹-na-an 'sá¹* PN KTT 53: 1–4 8 “one lance, b.-containers, and a pair of shoes for PN” (in list of various objects); 1 *ru-um-u-um* ib. 6 (after *kà-tá-pum*, a weapon, cf. J.-M. Durand, ARM 21 p. 342f.); 1 *ru-ma-an* “a pair of lances” ib. 19. M. Krebernik, KTT p. 55 connects the word with Sem. *rumh* “lance”.

rupšu “width”

OB 4 GI *ru-up-šam* FM 1, 95: 27 “(a breach) 4 cane in width”, s. SAD *bitqu*.

rū'ū “friend”

OB lit. *ru-ú-¹a₄-am tuktanaššadī* CUSAS 10, 10: 25 “you constantly drive away a boyfriend”.